

Magnymag'

N° 209 - oct. 2018

Bulletin municipal

Bons voyages à tous

| 06-12



© Service Jeunesse & Citoyenneté

Suivez-nous sur :



www.magny-les-hameaux.fr



[MagnylesHameaux](#)



[villemagny78](#)



[Ville de Magny-les-Hameaux](#)



[Magny-les-Hameaux](#)



[Magny les Hameaux](#)

Sommaire

4

En images

13

Agenda

Vos rendez-vous

17

Portrait

Les médaillés associatifs

18

Vie locale

La semaine bleue



6 12

Dossier

Bons voyages à tous

20

Environnement

La Racine

22

Associations

Chantiers Yvelines 78

23

À votre écoute

24

Expression libre

26

Bloc-Notes

27

Travaux

La photo du mois



Plus de 150 PALM délivrés !

Vous avez été très nombreux à demander votre Passeport Loisirs Magnycois (PALM) lors du forum des associations. Ce dispositif mis en place par la municipalité permet aux familles les moins aisées d'inscrire leur(s) enfant(s) dans une association locale, à moindre coût (avec prise en charge financière du CCAS). Les familles intéressées peuvent encore en bénéficier.

CCAS : 01 39 44 71 18

Magnymag'

Bulletin municipal n° 209 • octobre 2018 • 1, place Pierre Bérégovoy BP 33 78114 Magny-les-Hameaux • 01 39 44 71 71 • Directeur de la publication : Bertrand Houillon • Rédactrice en chef : Elisabeth Le Goff • Comité de relecture : Dominique Berthelard, Brigitte Bouchet, Frédérique Dulac, Laurence Guilbot, Tristan Jacques, Thérèse Malem, Christine Mercier, Henri Omessa, Alain Rapharin, Marie-Pierre Striolo • Photographies : Olivier Biré, Philippe Degenne, Thuphong Delaporte, Elisabeth Le Goff, AdobeStock, Laurence Guilbot, Christian Lauté, Service Enfance, Service Jeunesse & Citoyenneté • Conception & réalisation : [scoopcommunication](https://www.scoopcommunication.com) - 10361-MEP • Dépôt légal : septembre 2018 • Tirage : 4 500 exemplaires • Impression : Le Réveil de la Marne





Lundi 3 septembre, le Maire et les élus ont également fait la rentrée des classes dans les neuf écoles de la ville.

© E. Le Goff

Aménager Magny-les-Hameaux pour favoriser le lien entre les habitants

Parmi nos grands chantiers, beaucoup ont pour objectif de favoriser l'accès au plus grand nombre et la rencontre entre tous les habitants.

Du côté de la plaine de Chevincourt, le programme concret se finalise depuis une nou-

velle rencontre avec les habitants avant l'été. Cette plaine de sports et de loisirs pour toute la famille proposera : du football, de l'initiation au golf, du crossfit et du workout (fitness

et musculation), des espaces de jeux pour tous les enfants, des cheminements accessibles pour se balader ou courir, des espaces pour se poser en famille. Nous allons faire les demandes de subventions, avec l'espoir d'un démarrage des travaux en 2019.

Pour la rénovation énergétique du gymnase Auguste Delaune, nous venons justement d'obtenir une subvention du Département, et pouvons donc envisager la concrétisation du chantier. À l'espace Jacques Anquetil, nous étudions la faisabilité d'un boulodrome et continuons les discussions avec le club de football pour la construction de son club-house. Nous intervenons également toujours pour obtenir la construction

de la nouvelle médiathèque, suite à l'engagement de l'agglomération SQY pour la construire à proximité de l'emplacement actuel, tout comme nous allons enfin démarrer des discussions sur l'avenir de l'équipement communautaire abandonné : la Maison de l'environnement, des sciences et du développement durable.

Nous avons engagé de nombreux chantiers pour améliorer votre quotidien.

L'accès et le lien, c'est aussi une priorité à l'accessibilité pour les personnes en situation de handicap. Vous voyez très régulièrement des travaux dans les espaces et les équipements publics ;

c'était le cas, cet été, rue Gauguin et à la Maison des Bonheur par exemple.

Tous ces espaces vivent et vivront grâce aux habitants qui les investissent, et je sais l'enthousiasme que tout cela suscite. J'ai hâte, comme chacune et chacun d'entre vous, que nous puissions aboutir sur tous ces chantiers ! Avec notre équipe municipale, et les services communaux, nous nous y attelons !

Bertrand Houillon

Votre Maire sur les réseaux sociaux :
[f](#) Bertrand Houillon / [t](#) @BHouillon

> Allô, M. le Maire
Mardi 16 octobre
 18 h 30 à 19 h 30
 01 39 44 71 38

> Permanences d'élus
Samedis 6 et 13 octobre
 entre 9 h et 12 h
 à l'Hôtel de Ville



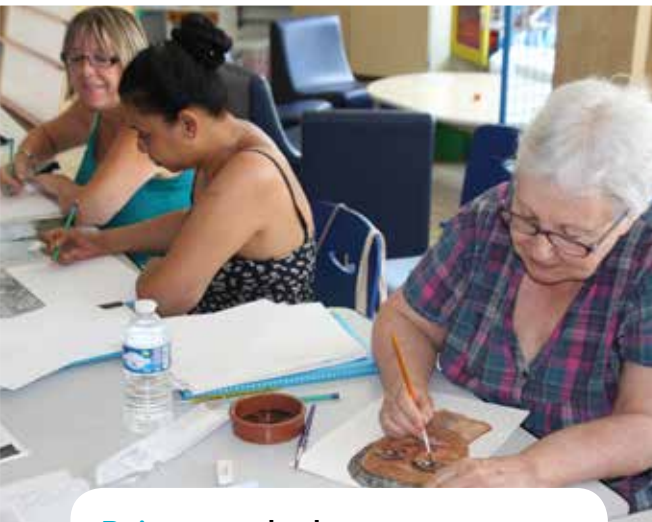
De drôles d'animaux à Port-Royal

Une cigale, une souris, un renard... Les animaux des *Fables* de La Fontaine s'étaient invités à Port-Royal des Champs pour les Journées du Patrimoine (les 15 et 16 septembre), redonnant vie à ce haut lieu du jansénisme.



En route pour la Canebrière !

Dimanche 16 septembre dernier, 32 seniors ont pris le TGV, direction Marseille ! Un séjour organisé par le service Seniors de la Ville, ouvert en priorité aux personnes à mobilité réduite et aux revenus non imposables.



Peintres en herbe

En juillet, août et septembre, le Centre social Albert Schweitzer proposait de développer l'artiste qui est en vous, en prenant le temps d'apprendre les bases du dessin vers la peinture et l'aquarelle. Des stages qui étaient ouverts aux adultes et aux plus de 10 ans.

Bravo à tous !

Et merci aux participants du concours des maisons et des balcons fleuris qui embellissent par leurs réalisations la commune. Mercredi 5 septembre, la municipalité les a remerciés avec des petites douceurs du territoire.



Bienvenue aux nouveaux habitants

Vendredi 7 septembre, les élus ont souhaité la bienvenue aux nouveaux habitants et leur ont présenté les services de la Ville dont ils peuvent disposer au quotidien. Une rencontre suivie du verre de l'amitié.

Faisons connaissance !

Lundi 16 septembre, la Ville a invité les enseignants de ses neuf écoles communales autour d'un apéritif déjeunatoire, au Trait d'Union. L'occasion de présenter, aux nouveaux enseignants et directeurs d'école, les élus des conseils d'école et les services municipaux en lien direct avec les écoles.



Suivez-nous sur :

Dossier



Bons voyages à tous



Et vous, où êtes-vous partis en vacances ? Sitôt rentrés, c'est l'une des premières questions que chacun se pose. Les uns racontant leurs périples en mode détente ou sport ; les autres évoquant les bons moments passés seuls, en famille ou entre amis. Ce n'est pourtant pas le cas de tout le monde... Chaque année, 22 millions de Français ne peuvent pas se permettre de partir en vacances, soit un Français sur trois ! Parmi eux, trois millions d'enfants qui ne goûteront ni aux joies de la mer, ni à celles de la campagne ou de la montagne.

La municipalité défend le droit aux vacances pour tous en proposant, chaque année, des séjours diversifiés et accessibles, à l'intention des jeunes, des seniors et des familles. Suivez le carnet de route de celles et ceux, petits et grands, qui sont partis cette année grâce à la Ville...

Le droit aux vacances pour tous

Tandis que certains vont au bout du monde, d'autres ne peuvent quitter le coin de leur rue. Afin de permettre au plus grand nombre de partir, la Ville propose des séjours, accessibles à différents publics.

Faut-il convaincre celles et ceux qui ont la chance de pouvoir le faire : partir en vacances, c'est bon ! Car partir, c'est découvrir de nouveaux horizons, s'offrir une parenthèse entre copains ou en famille, s'ouvrir aux autres... C'est bon parce que cela fait du bien de couper avec son quotidien, et tout simplement de changer d'air ! En permettant à des familles, à des jeunes, à des ados ou encore à des seniors de partir, la municipalité défend le droit aux voyages pour tous. Il ne s'agit pas de se dorer la pilule sur une plage de sable fin mais de vivre des moments privilégiés avec d'autres, d'apprendre la vie en collectivité, hors de son cocon familial, ou encore d'expérimenter de nouvelles pratiques.

Des séjours co-construits

Apprentissage de la voile pour les 6-12 ans, via ferrata et canyoning pour les 11-13 ans, visite du Parlement européen pour les 14-17 ans, sortie en mer pour les familles, rencontre avec le « monstre du Loch Ness » en Écosse pour les seniors... Cet été encore, les services de la Ville ont proposé une offre de séjours de qualité aux Magnycois, quel que soit leur âge. Des voyages qui sont organisés par les services municipaux en fonction des besoins et des attentes exprimés par les jeunes, les familles, et les seniors au sein des comités consultatifs constitués d'habitants, qui se réunissent plusieurs fois dans l'année. Chaque séjour est co-construit en fonction du public visé : l'accent est mis sur la vie en collectivité et la découverte de nouvelles



“ Les séjours sont vraiment de beaux moments de partage ”

Repères

7  séjours par an

dont **2**  pour les 6-11 ans

 **185** personnes en ont bénéficié, dont 125 jeunes

 **2** pour les 11-17 ans

 **2** pour les seniors

 **1** « passerelle » pour les 10-13 ans

17 séjours  financés par le CCAS



pratiques pour les plus jeunes ; sur l'apprentissage de l'autonomie pour les ados ; sur le renforcement des liens de parentalité pour les familles avec le Centre social ; et sur la lutte contre l'isolement pour les seniors.

Coup de pouce financier

Proposés à des tarifs préférentiels, ces séjours bénéficient d'une prise en charge financière plus ou moins importante en fonction du quotient familial. Le CCAS peut également apporter son concours financier : certains voyages sont même entièrement financés par la Ville pour les familles les plus fragiles. C'est grâce à ce coup de pouce financier que certains voient la mer ou la montagne pour la première fois de leur vie. À l'instar d'Ismaïl, 11 ans, parti avec sa maman à Étretrat, le samedi 1^{er} septembre dernier, grâce au Centre social et qui n'en revient toujours pas de voir que « *la mer est plus propre que la piscine* » ! Cette journée à la mer a été, pour lui et sa maman, leurs seules vacances de l'été... Ils étaient 46 Magnycois, dont 18 enfants, à profiter de cette sortie ouverte prioritairement aux familles qui ne partent pas en vacances : des grands-parents venus avec leurs petits-enfants ; des retraités venus seuls, telle Nicole, ravie de « *ce beau moment de partage avec les amis. J'ai même mangé la meilleure glace de ma vie* » ; des familles. Tous ont apprécié cette journée dépayssante qui les a sortis du quotidien. Pour Jacques Féraud, retraité : « *C'était beau de voir l'émerveillement des enfants qui découvraient la mer pour la première fois* ».

Parole d'élue



Frédérique Dulac,
2nde adjointe déléguée au
centre social, au CCAS
et à la santé

Les voyages forment la jeunesse, dit-on !

À n'importe quel âge, les voyages sont formateurs, même à 77 ans et plus, parce qu'ils nous permettent de découvrir le monde et l'Autre, de vivre des expériences nouvelles, de comprendre d'autres façons de vivre, d'apprendre.

Le service Enfance, le service Jeunesse, le Centre social, le service Seniors, le CCAS et le dispositif Déclie Jeunes proposent des séjours et/ou une aide aux séjours, dans le but, outre d'un dépaysement, de la découverte, mais surtout d'un lien social indispensable à la vie.

Pour y donner accès aux enfants, aux jeunes et à nos anciens, la commune apporte son soutien financier sous diverses formes.

Car voyager coûte cher et la volonté de la commune est que le coût de ces séjours ne soit pas un frein pour envoyer un enfant, mais aussi une personne âgée en vacances. La mise en place du taux d'effort, il y a plusieurs années, a facilité l'accès de tous à ces déplacements de façon plus juste mais ça ne suffit pas toujours. C'est pourquoi des aides sont possibles.

L'intérêt de ces voyages serait perdu s'il ne pouvait profiter à tous dans un souci toujours plus grand d'équité.

6-11 ans : Les jolies colonies de vacances

Les enfants ont tous des vacances, plusieurs fois dans l'année, mais tous ne partent pas. Aussi, deux fois par an, le service Enfance organise des séjours pour les 6-11 ans, l'un en été, l'autre en l'hiver.

Du 9 au 17 juillet, ils étaient 44 enfants à partir à La Rochelle, dont 10 grâce à l'aide financière du CCAS, accompagnés par 6 animateurs. Pendant dix jours, ils ont pu notamment découvrir la voile à bord d'un Optimist (petit voilier) et profité

adultes que pour les enfants. Un plus qui permet de sortir du quotidien et du cadre familial, de découvrir une autre culture, d'autres activités et d'acquiescer de l'autonomie en très peu de temps : certains enfants en début de séjour ne savaient même pas plier un tee-shirt. À la fin, ce sont les mêmes qui étaient les meneurs pour ranger la chambre », constate Angeline Bréant, encadrante du séjour.

Le blog de la colo

Des aventures suivies quasiment en direct par les parents grâce au blog, disponible en accès privé sur le portail Famille du site internet de la Ville. Cette année, les jeunes ont même vécu un moment de forte émotion en fêtant la victoire des Bleus lors de la Coupe du monde de football à La Rochelle : « Nos jeunes étaient si joyeux qu'ils ont traversé La Rochelle



© Service Enfance

en chantant, sous la hola et les applaudissements des passants, si bien qu'ils sont devenus la mascotte de la ville ! » Le prochain séjour pour les 6-11 ans aura lieu en février : 36 enfants partiront dévaler les pistes enneigées (dont sept aidés par le CCAS) : « Pour ces enfants, c'est une fierté de recevoir leur première étoile et de pouvoir raconter aux copains que, eux aussi, ils ont fait du ski, sur de la vraie neige. »

** Extrait du blog du séjour à La Rochelle.*

“ **Wahou, c'était vraiment top cette colo ! *** ”

des joies de la collectivité dans une grande ferme, rien que pour eux. « Ces voyages sont des moments de vie intense, autant pour nous les



© Service Enfance

11-17 ans : Sensations fortes et citoyenneté

Les jeunes de Cap Ados ont la possibilité de partir deux fois par an en séjour, sur deux tranches d'âge : soit en 11-13 ans, soit en 14-17. Des séjours qu'ils construisent ensemble, depuis plusieurs mois.



© Service Jeunesse & Citoyenneté

« Inclure les jeunes dans l'organisation est une volonté forte du service qui met l'accent sur l'apprentissage de l'autonomie », explique Mohamadou Dia, encadrant des deux séjours cet été. Cette année, le choix des 11-13 ans s'est porté sur la montagne. Un tiers des 13 jeunes participants ne l'avaient jamais vue : « Au moment de l'ascension en minibus, ils s'agrippaient aux sièges ! » Canyoning, via ferrata, pique-nique au bord du lac, kayak..., le programme était chargé en émo-

tions : « C'était bien ! Et ça évite de rester à la maison à ne rien faire, mais j'ai beaucoup moins aimé faire à manger puis la vaisselle », témoigne Davens, 11 ans (au 1^{er} plan sur la photo de couverture).

L'Europe, pour de vrai

En août, ce sont les 14-17 ans qui sont partis. Cette fois-ci, à Strasbourg pour un séjour alliant sensations fortes et citoyenneté. Avant d'aller au parc d'attractions Europa Park (en Allemagne), ils ont fait une halte au Parlement de Strasbourg : « Au début, ils ont un peu rechignés mais au final, ils ont vraiment "kiffé" de pouvoir s'asseoir dans l'hémicycle européen, comme les élus, et d'apprendre les institutions européennes de l'intérieur. Cette visite a été très utile et enrichissante : c'est beaucoup plus parlant que dans les livres scolaires. » Pour l'anecdote, à l'évocation de Louise Weiss par la guide du Parlement, l'une des jeunes s'est exclamée sur le fait que c'était son école à Magny-les-Hameaux. Aujourd'hui, elle saura pourquoi !

Des séjours « passerelles »

Une fois par an à la Toussaint, les services Enfance et Jeunesse & Citoyenneté organisent un séjour dit Passerelle ouvert aux grands de l'école élémentaire (les CM1-CM2) et aux « petits » du collège (le club 11-13 ans). Une façon pour les premiers de s'habituer à un nouveau rythme et à un public de « grands » qu'ils fréquenteront bientôt au collège ; et de créer des liens entre ces jeunes et les animateurs de Cap Ados, la structure communale qui pourra bientôt les accueillir. Une formule gagnante, certains jeunes du séjour de l'an dernier se sont inscrits à Cap Ados l'année suivante. Cette année, ils partiront 5 jours à Château-Thierry pour pratiquer l'escalade. Vingt places sont disponibles.



© Service Jeunesse & Citoyenneté



Renseignements et inscriptions
sur www.magny-les-hameaux.fr

Les jeunes qui ont le déclic rendent la monnaie de leur pièce

Apprendre à faire les choses seul... Un travail mené au quotidien par le service Jeunesse & Citoyenneté et qui porte ses fruits : certains des jeunes qui ont fréquenté Cap Ados sont aujourd'hui partis par leurs propres moyens en séjour, en bénéficiant pour certains du dispositif Déclic Jeunes « Loisirs » mis en place par la Ville. Le « contrat » est simple : la Ville aide financièrement, en contrepartie les jeunes bénéficiaires donnent de leur temps (aide à l'installation de RTT, animations au forum des associations, tenue d'un stand sur Parvis en fête...). Du « donnant-donnant » qui ne rebute pas les candidats au Déclic : plus de 10 dossiers ont été déposés et déjà acceptés cette année.



Animation Golf au forum des associations avec Dorine et Mélanie, parties en Espagne cet été avec l'aide du Déclic Jeunes.

Les voyages ne forment pas que la jeunesse !

Deux fois par an, le service Seniors de la Ville organise des longs séjours destinés aux plus de 65 ans, en France et à l'étranger. Car, non, assurément, les voyages ne forment pas que la jeunesse !



balade dans les highlands, visite d'une distillerie de whisky..., ils n'ont pas eu le temps de s'ennuyer ! Un séjour largement commenté sur nos réseaux sociaux par un reporter de choix : le maire, Bertrand Houillon, qui a accompagné les seniors sur ce séjour.

Au-delà de l'aspect Loisirs, ce que propose notre ville, c'est un droit au voyage !

BERTRAND HOUILLON,
maire de Magny-les-Hameaux

J'ai mieux compris l'utilité de ces séjours et les ai réellement découverts lorsque j'ai eu en charge la délégation Seniors en 2010. En partant avec eux (à plusieurs reprises, cette année en Écosse, et dans le passé), j'ai particulièrement été touché par leurs témoignages directs : les uns me disant qu'ils ne partaient plus en vacances, pour des raisons financières parfois, mais aussi et surtout parce qu'étant seuls, il leur était difficile d'organiser individuellement un séjour ; les autres, me disant que c'était un bonheur de se sentir revivre en partageant des instants de voyages avec d'autres. J'ai pu ensuite constater que des liens se créent entre habitants, qui se retrouvent d'année en année lors des séjours, mais aussi au cours de toutes les activités durant l'année ou tout simplement en s'invitant ensuite les uns et les autres ! Je suis aujourd'hui très fier de ces propositions de loisirs pour les seniors, qui aident à combattre l'isolement pour vivre bien et dignement dans notre commune.

Pour certains, ce sont les seuls voyages qu'ils s'octroient dans l'année. Parce qu'ils sont seuls, ils n'ont pas les ressources nécessaires, ni même l'envie, de partir non accompagnés ; parce qu'ils sont souffrants, ils ont besoin d'une aide pour se déplacer... C'est pourquoi le service Seniors propose deux types de séjours par an : l'un à l'étranger, réservé aux valides ; et l'autre en France, ouvert en priorité aux personnes à mobilité réduite et aux revenus non imposables. Du dimanche 16 au dimanche 23 septembre, ils étaient ainsi 32 seniors à partir à Marseille, en compagnie de deux agents municipaux. Du 18 au 25 mai derniers, les seniors ont découvert l'Écosse, sous la pluie certes, ce qui n'a pas entaché leur bonne humeur. Visite de l'île de Skye, dégustation de haggis (plat traditionnel à base d'abats de mouton),



06/10 La science est en fête !

En ouverture de la Fête de la Science, nous vous invitons à un moment de partage autour de deux sujets : l'astronomie et la permaculture.

De 14 h à 18 h : séances de planétarium, expo et manipulation d'instruments avec 'Astroclub Magnitude 78'.
20 h 30 : ciné-débat autour de la permaculture, après la projection de *L'Éveil de la permaculture*.

Maison de l'environnement

Les rendez-vous à ne pas manquer

Du lun. 1^{er} au sam.6

Une semaine citoyenne !

Pendant une semaine, la Ville et ses partenaires (la gendarmerie, la Maison de Justice et du Droit de Saint-Quentin-en-Yvelines, Athéna, e-Enfance, la MAIF, etc.) invitent les écoliers et les jeunes des accueils des loisirs à découvrir leurs institutions locales, les Droits de l'Enfant et la laïcité. La prévention sur les dangers des écrans et le harcèlement seront les thèmes abordés pour cette édition 2018. Un temps fort tout public se déroulera au premier trimestre 2019.

Mer. 3

Et si on jouait ?

Tous les premiers mercredis de chaque mois, le Centre Social Albert Schweitzer, en partenariat avec l'association Les Joyeux Retraités pour les familles.

Centre social

15 h

Merc. 3

Séjour 10-13 : inscrivez-vous !

Les services Enfance et Jeunesse & Citoyenneté vous présentent le séjour nature et sport, proposé aux 10-13 ans. Il se déroulera pendant les vacances de la Toussaint, du

22 au 26 octobre, à La Rochette. Grimpe d'arbres, tir à l'arc, escalade et course d'orientation sont au programme ! Vous avez jusqu'au samedi 13 octobre pour inscrire vos enfants.

Cap Ados

19 h

01 30 47 08 89 – 01 30 52 68 55



© Service Jeunesse & Citoyenneté

Jeu. 4**Portes ouvertes de l'emploi & de l'apprentissage**

Le service municipal de l'emploi organise une porte ouverte avec ses partenaires de l'emploi, de l'apprentissage et de l'insertion professionnelle. Ouvert à tous les Magnycois.

Centre social

De 14 h à 18 h

Sam. 6**Foire à la patate**

Organisé par la MJC Mérentaise, ce vide-greniers est un paradis pour les chineurs qui pourront, en plus, repartir avec leur kilo de pommes de terre !

Rue André Hodebourg

De 8 h à 18 h

01 30 52 60 05

Sam. 6**Cap Ados : portes ouvertes !**

Venez découvrir les activités proposés par le service Jeunesse et Animation ainsi que les animateurs qui les accompagnent.

Expo prévention écran

Cap Ados

De 14 h à 18 h

Sam. 6**Souvenirs de la carrière**

Jean Guevel, artisan potier qui œuvre à Port-Royal des Champs, est l'un des dix artistes à avoir été choisi pour participer à la manifestation *Aux artistes, le patrimoine !*, pour valoriser le parc naturel de la Haute-Vallée de Chevreuse. Il a réalisé un ensemble de cloches en céramique, des pièces tubulaires en grès de différentes formes et tailles accrochées aux arbres de la carrière, que le promeneur pourra faire tinter. Un parcours sonore et visuel pour évoquer le travail des carriers, visible jusqu'au sam. 15 déc.

Cernay - Senlis

Sentier des Maréchaux

Beermageddon Fest

Sam. 20

Amateurs de musique metal, cette journée est pour vous ! Le Beermageddon Fest, festival dédié au Black Metal et Pagan Metal, débarque à l'Estaminet. L'occasion de venir écouter certains groupes se produisant trop rarement en France ! Avec l'association Battle'SBeer.

Estaminet

De 12 h à 23 h

**Sam. 6 et dim. 7****Dialogues au jardin**

Le paysagiste Les jardins de la Vallée ouvrira ses portes à l'occasion de l'événement national Dialogues au Jardin. Vous pourrez y rencontrer leurs paysagistes pour créer ensemble votre projet (de 9 h à 13 h, RDV sur etudes@jardinsdelavallee.fr), assister à une conférence « Valoriser sa maison grâce au jardin » (15 h) et faire la visite immersive d'un jardin en réalité virtuelle.

7, rue Paul et Jeanne Weiss

01 30 57 07 07

www.jardinsdelavallee.fr

Sam. 6 et 13, Dim. 7 et 14**De l'art gonflé à l'Hélium**

L'association Hélium organise un parcours d'artistes. À la Maison des Bonheur, vous découvrirez Cyrille Coudray, peintre, et Dominique Ducouret, photographe ; et le peintre Patrick Pogu ouvrira son atelier, au 113, chemin de la Chapelle.

Maison des Bonheur

Sam., de 14 h à 19 h

Dim., de 11 h à 19 h

Entrée libre, visite en présence des artistes

Dim. 7 et 21**Port-Royal, visite guidée**

Des conférenciers de la Réunion des musées nationaux-Grand Palais

proposent des visites-conférences en inscription individuelle à Port-Royal des Champs. Réservation conseillée mais pas obligatoire.

Musée de Port-Royal

11h et 15 h

01 39 30 72 72

musee.port-royal@culture.gouv.fr

Lun. 8**Goûter des seniors**

Goûter offert aux plus de 65 ans par la Ville, accompagné de l'orchestre Sans Sucre Ajouté.

Au Trait d'Union

De 14 h à 18 h

Merc. 10**L'histoire de France en chansons**

Spectacle musical proposé par le service Seniors qui raconte l'histoire de France qui a marqué les événements les plus importants.

Départ à 13 h 30 au Centre Social et 13 h 40 à la Chapelle Lacoste

Jeu. 11**Café du jeudi**

Partagez, avec le Secours catholique, un moment convivial autour d'un café.

Pôle Blaise Pascal, salle Coluche

9 h à 11 h 30

06 75 09 16 42

secourscatho-cmt@laposte.net

Jeu. 11**Trier et classer ses docs administratifs**

Le Centre social Albert Schweitzer, en partenariat avec l'association PSP, vous propose d'apprendre à trier et classer vos documents administratifs.

Centre social

De 14 h à 16 h - Gratuit

Jeu. 11**Adopte un veuf**

Première séance du ciné-seniors, nouveau rendez-vous proposé par le service Seniors. Vous allez rire ! Suivi d'une discussion autour d'un goûter participatif. Possibilité de transport en bus jusqu'à l'Estaminet

Estaminet

3 €

Sam. 13**Formation PSC1**

Une formation qualifiante aux gestes de premiers secours pour les jeunes proposée par le service Jeunesse & Citoyenneté.

Cap Ados

De 9 h à 17 h

f Jeunesse78

Dim. 14**Trail des 7 Hameaux**

Serez-vous tentés pour prendre le départ de la 9^e édition du trail des 7 Hameaux ? Au choix : 30 km de course ou 18 km de trail découverte (ouvert à la marche nordique ou à la randonnée pédestre), le tout sur 700 mètres de dénivélé au cœur de la Vallée de Chevreuse. Alors, partants ?

Hôtel de Ville

Départ trail 30 km : 9 h, Trail de 18 km : 9 h 30 et rando & marche nordique (14 km) : 9 h 40

www.traildes7hameaux.fr

Dim. 14**Ciné câlin**

Un rendez-vous ciné pour les tout-petits. Au programme : « Au bord de l'eau » et un atelier jeux avant la projection, à 10 h. Dès 2 ans.

Estaminet 3€

Dim. 14**Les poussins de la philo**

Les ateliers philo pour les jeunes reprennent ! Une fois par mois, et sous le regard bienveillant d'un adulte, les enfants vont réfléchir à un thème donné, libérer leur pensée et s'autoriser à les confronter aux autres participants.

Premier sujet abordé : L'amitié.

Estaminet

15 h - Gratuit, sur réservation

Merc. 17**Ciné-dégourdi**

Un rendez-vous ciné pour les grands (!), dès 6 ans.

Au programme : Coco.

Maison de l'environnement 3€

Sam. 20 et Dim. 21**Tournoi de poker**

Tous les ans, la WBTH Poker Team organise un tournoi de poker regroupant tous les clubs des Yvelines, au profit d'une organisation caritative pour 22 heures de poker non-stop ! Pas d'argent en jeu. Pour y participer, il faut être adhérent de l'association.

Du 20 à 14 h au 21 à midi.

Au Trait d'Union

www.wbth.fr

Sam. 20**Distribution alimentaire**

Le Secours populaire organise tous les mois une distribution alimentaire pour les Magnycois en difficulté.

Local eu 24, rue A. Hodebourg

De 14 h 30 à 17 h

Dim. 21**Thé dansant**

En rythme avec Les Joyeux Retraités, son orchestre et son taxi boy !

Restaurant scolaire

École Saint-Exupéry

De 14 h 30 à 19 h

Jrmagny78@gmail.com

Jeu. 25**Sortie au Manoir de Paris**

Pour Halloween, le service Jeunesse & Citoyenneté emmène les jeunes de Cap Ados au Manoir de Paris, une maison hantée où il vous faudra surmonter vos peurs. Âmes sensibles s'abstenir !

Départ Cap Ados

De 13 h 30 à 19 h

8 €

Vend. 26**Vertical art**

Grimper, s'agripper, escalader en essayant de ne pas tomber : à vous de jouer ! Une sortie organisée par le service Jeunesse & Citoyenneté.

Départ Cap Ados

De 14 h à 18 h

4 €

**Soirée Salsa Vend. 12**

Venez danser la salsa avec La cubanerie... qui porte bien son nom ! Une enseigne vouée aux saveurs de la musique cubaine traditionnelle (son, rumba, trova, danzon). Organisée avec la MJC Mérentaise et les Amis de l'Estaminet.

Estaminet 20 h 30



Lun. 29 et mar. 30

Fabriquez votre sirop naturel

Venez faire le plein de saveurs et d'énergie en confectionnant votre sirop naturel chez l'Alchimiste, à Chevreuse, le siropier de la Vallée de Chevreuse. Un atelier proposé aux familles par le Centre social Albert Schweitzer.

RDV au centre social

De 13 h 30 à 16 h 30

2,50 € par atelier et par enfant (gratuité pour les parents et à partir du 3^e enfant)

Mar. 30

Cuisine d'Halloween

Gâteau tête de mort, tarte en toile d'araignée, cookie zombie.... Qu'allez-vous donc cuisiner ce jour-là pour Halloween ? Un atelier cuisine avec les animateurs du service Jeunesse & Citoyenneté.

Cap Ados

De 14 h 30 à 16 h 30

2 €



Merc. 31

JOURNÉE FRISSENS

Halloween oblige, le Centre social vous a concocté une journée... frissonnante !

De 10 h à 12 h : Parent-enfants, pâtissez en famille ! (À partir de 4 ans)

De 14 h à 16 h : Goûter d'Halloween (réservé aux participants de l'atelier du matin)

De 16 h 30 à 18 h : Atelier maquillage

De 18 h à 19 h : Défilé des petits monstres, sorcières et compagnie, accompagnés de leurs parents.

Centre social

2,50 € par atelier et par enfant (gratuité pour les parents et à partir du 3^e enfant)



Boutique de quartier

24, av. de Chevincourt

01 30 52 22 00

centre.social@magny-les-hameaux.fr

Centre social Albert

Schweitzer

Place du 19 Mars 1962

01 30 52 22 00

centre.social@magny-les-hameaux.fr

Lundi : 9 h-12 h 15, 13 h45-19 h -

Mardi et jeudi : 9 h-12 h 15, 13 h45-

17 h 30 - Mercredi : 13 h45-17 h 30 -

Vendredi : 9 h-12 h 15, 13 h45-17 h

Cap Ados

Service Jeunesse et Citoyenneté

24, rue André Hodebourg

01 30 52 68 55 - 06 75 10 75 46

[service.jeunesse](mailto:service.jeunesse@magny-les-hameaux.fr)

@magny-les-hameaux.fr

Mardi, jeudi : 17 h-19 h - Mercredi :

14 h-19 h - Samedi : 14 h- 18 h

(hors vacances scolaires)

f Jeunesse78

Estaminet

Esplanade Gérard Philippe

Quartier du Buisson

Avenue de Chevincourt

01 30 23 44 28

reservation@magny-les-hameaux.fr

f Estaminet78

Maison des Bonheur

2, rue Ernest Chausson

Magny-Village

01 61 37 09 33

[service.culturel](mailto:service.culturel@magny-les-hameaux.fr)

@magny-les-hameaux.fr

Musée national de Port-Royal des Champs

CD 91 -Route de Port-Royal

01 39 30 72 72

www.port-royal-des-champs.eu

Pôle musical et associatif Blaise Pascal

Rue des Écoles Jean Baudin

Quartier Centre-Bourg

01 61 37 09 33

[vie.associative](mailto:vie.associative@magny-les-hameaux.fr)

@magny-les-hameaux.fr



Tous les mardis

À vos crampons les filles !

Magny Football Club a ouvert une section féminine, pour les plus de 6 ans, les mardis, à partir de 18 h ; et pour les plus de 16 ans, les mardis, à partir de 18 h.

Il reste de la place dans les équipes !

Entraînements au stade Jacques Anquetil.

Coco : 06 07 77 72 88

LES 7 MÉDAILLÉS DU

Portrait



© P. Déganne

“ Ces bénévoles
représentent toute la diversité et
l’engagement qui font battre
le cœur de Magny-les-Hameaux ! * ”

Parce qu’ils donnent de leur temps, de leur énergie et de leur cœur, la Ville a souhaité récompenser, chaque année, à l’occasion du forum des associations, les bénévoles associatifs qui œuvrent au quotidien dans la commune. Ils étaient sept cette année à monter sur le podium du cœur. Félicitations à Danièle Moreau, Annick Rumberger, Maurice Faia, Denis Novello Alexandre Roussel, Karima Seddar et Marc Obry qui ne s’attendaient pas, ce soir-là, à recevoir une médaille pour leur engagement associatif.

Leurs portraits, à lire sur <https://bit.ly/2CO0sMK>

** Extrait du discours du maire à l’occasion de la remise des médailles.
À lire dans son intégralité sur <https://bit.ly/2NAtJAS>*

Flashez pour en lire +



Vie locale

Du bleu pour les seniors

Du 8 au 11 octobre, les seniors vont voir la vie en bleu avec les animations concoctées par le service Seniors à l'occasion de la manifestation nationale la Semaine bleue.



« **365** jours pour agir et 7 jours pour le dire », c'est le slogan de la Semaine bleue, un moment privilégié pour sensibiliser le grand public sur la place et le rôle social que jouent les personnes âgées dans notre société et sur leurs difficultés. L'occasion pour les acteurs qui travaillent régulièrement auprès des a  n  s d'organiser des animations qui permettent de créer des liens entre générations. Le service Seniors de la Ville y participe en proposant aux seniors, cette semaine-là, trois animations, dont une inédite.

Goûter et spectacle musical

La semaine débutera le lundi 8 octobre, par le Goûter des seniors, offert pour les plus de 65 ans par la Ville (8,50 à pour les moins de 65 ans). C'est LE rendez-vous du début de rentrée avec au menu : petits fours et thé dansant. Cette année, il sera animé par l'orchestre « Sans Sucre Ajouté »

(de 14 h    18 h,    la salle des festivités Au Trait d'Union). Mercredi 10 octobre, place au théâtre avec le spectacle musical « L'histoire de France en chanson », qui reprendra des morceaux de Maurice Chevalier, Bourvil, Georges Brassens, Charles Trenet... Départ pour le Théâtre de Jouyen-Josas à 13 h 30 au Centre Social Albert Schweitzer et 13 h 40    la Chapelle Lacoste, sous réserve de changement, (20 à, transport et spectacle compris).

Ciné seniors, un nouveau rendez-vous

Suite à la constitution d'un comité Ciné seniors réunissant des habitants, le service Seniors, en partenariat avec le service culturel, initie un nouveau rendez-vous autour du cinéma. La première séance se déroulera le jeudi 11 octobre, avec le film humoristique « Adopte un veuf ». L'occasion d'échanger, à la fin de la projection, sur la colocation entre les différentes générations, autour d'un goûter participatif (15 h, à l'Estaminet, 3 à la séance, avec possibilité de transport en minibus pour les personnes non motorisées).

Bleue depuis 1977

Le saviez-vous ? L'histoire de la Semaine bleue débute en 1951 sous le nom peu flatteur de la Journée des vieillards, lancée sous la forme d'une quête nationale pour aider les anciens les plus « nécessiteux » d'après-guerre. Avec le temps, d'autres initiatives se développèrent : goûters, repas dansants, sorties, visites à domicile des plus dépendants, etc. ; et après plusieurs changements de nom, une Semaine bleue a été instituée en 1977.

Des activités toute l'année

Gym senior, aquagym, ateliers informatique, sorties et voyages... Les seniors bénéficient d'un large panel d'activités sur la commune.

Outre les services d'aide à la personne proposés par la municipalité (portage des repas avec le CCAS, visite des personnes isolées à domicile, vigilance des personnes dépendantes avec les plans de prévention canicule et grand froid...), le service Seniors propose des animations sportives, sociales et culturelles. Ouvertes au plus de 65 ans (et sous conditions pour les moins de 65 ans), elles permettent de tisser des liens et d'échanger (lors notamment du goûter et du repas des seniors), de maintenir en forme (cours d'aquagym à la piscine intercommunale de Chevreuse ; et cours de gym deux fois par semaine) ou de se mettre à niveau (ou d'y rester) avec les ateliers informatiques. Cette année encore, vous avez été nombreux à vous y inscrire : les cours de gym, menés de façon dynamique par le service Seniors, sont quasi complets ! Afin de permettre au plus grand nombre de s'évader et de s'ouvrir aux autres, des sorties (trois par an) et des séjours (deux par an, dont

un adapté aux moins valides) sont proposés. Pour en bénéficier, vous devez préalablement vous inscrire auprès du service Seniors.

Portage culture

C'est nouveau ! Le service Seniors, en partenariat avec le service Culture, souhaiterait permettre

aux personnes isolées ne pouvant sortir de chez elle de profiter d'une offre culturelle sous la forme de mini-concerts donnés, à domicile, par des associations musicales locales. Vous êtes intéressés ? Faites-vous connaître ! Les Amis de la Flûte seraient partants pour débiter l'expérience...



© L. Guilbot

Je profite des activités qui m'intéressent
CHRISTIAN DESSAUX,
retraité, 70 ans, habite au Centre-Bourg



© E. Le Goff

Ma femme et moi participons au Goûter des seniors et au repas des anciens car ce sont des moments conviviaux pour se retrouver entre amis et pour rencontrer d'autres personnes. Nous nous informons régulièrement,

via le Magny mag' ou les flyers édités spécialement pour les seniors, sur les activités proposées toute l'année : ma femme fait déjà de la gym avec le service des Sports et j'envisage de m'inscrire aux ateliers informatiques.

Renseignements et inscriptions auprès du service Seniors
01 39 44 71 18

 animation.seniors@magny-les-hameaux.fr

300

personnes
au Repas des seniors



129

au Goûter
des seniors

45

personnes
à la gym



72

à l'aquagym



16

à l'atelier informatique



50

personnes ont profité des séjours

Et si vous payiez vos achats avec la Racine ?

Ça y est ! Vous pouvez désormais régler certains de vos achats locaux avec la Racine, la monnaie locale citoyenne soutenue par le Parc naturel de la Haute-Vallée de Chevreuse. Elle est déjà en circulation à Magny-les-Hameaux.

Vous allez bientôt découvrir, chez vos commerçants, de drôles de billets illustrant tantôt Port-Royal des Champs, les produits du terroir ou des personnages célèbres de la Vallée de Chevreuse... Il s'agit de La Racine, la monnaie locale de votre territoire.

C'est un nouveau moyen de paiement exclusivement destiné aux échanges de produits et de services locaux... Avec elle, pas de thésaurisation bancaire, ni de spéculation : l'argent dépensé ici continue de circuler dans l'économie réelle et locale, sans intermédiaires, ni commissions. « *En tant que commerçant, c'est un moyen de soutenir nos producteurs locaux et de financer des projets de territoire* »,

explique Clément Rouanet, gérant de Magny Bio. Partisan actif de la première heure de la monnaie locale, le commerçant magnycois a déjà des clients qui règlent leurs achats en

“ Une monnaie locale est faite pour circuler afin de soutenir le réseau économique local ”

Racines et espère rapidement pouvoir payer ses fournisseurs locaux avec la monnaie locale. Elle profite donc au commerce de proximité et permet de dynamiser les filières courtes (à lire l'article du *Magny mag'* n°198, page 20).



Une Racine = un euro

Complémentaire à l'euro, elle s'utilise comptablement comme un ticket restaurant et s'échange au taux de 1 pour 1. En phase test en juin, elle circule aujourd'hui librement dans certaines communes partenaires, comme Magny-les-Hameaux, auprès de commerçants, d'associations et d'entreprises qui ont déjà accepté de jouer le jeu de la monnaie locale. C'est le cas par exemple de Magny Bio, de l'AMAP le Panier des Hameaux et d'entreprises magnycoises telles qu'ApEx PME et Growing Paper France auprès desquels vous pouvez déjà régler vos achats en Racine. Une liste non exhaustive puisque d'autres devraient rejoindre prochainement le réseau. Vous les reconnaîtrez par le macaron qui signale « Ici, on accepte la Racine » ou en cliquant la carte des « pros » sur le site dédié à la Racine.

Alors si vous aussi, vous avez envie de booster l'économie locale en soutenant les modes de circuit court, il suffit d'adhérer en ligne (8 €/an) puis de changer des euros en Racine dans les bureaux de change référencés sur le site (Magny Mio, à Magny-les-Hameaux) afin d'avoir dans votre porte-monnaie des billets de 1, 3, 5, 10 ou 20 Racines. Au quotidien, vous pourrez payer en euros ou en Racines. Voilà un nouveau mode de paiement qui ne demande qu'à prendre racine...



www.laracine-monnaie.fr

Estelle Martins veut faciliter votre quotidien

Depuis avril 2018, Estelle Martins propose ses services d'aide et d'accompagnement à la personne pour vous faciliter le quotidien.



© E. Le Goff

« Proposer mes services aux personnes qui en ont besoin et m'occuper notamment de celles et ceux en situation de fragilité est un projet que je mûrissais depuis longtemps », explique en préambule la Magnycoise. Être au service des autres, voilà quelque chose qu'Estelle Martins expérimente depuis de nombreuses années en tant qu'ex-« nounou » pendant presque dix ans sur la commune (elle était assistante maternelle libre). Aujourd'hui, c'est sur les adultes qu'elle porte désormais son attention : « Je suis très sensible à la question de la prise en charge des personnes fragiles, du fait de leur âge, de leur dépendance ou de leur maladie. Leur fragilité les rend vulnérables et si j'étais dans ce cas-là, j'aimerais avoir quelqu'un de bienveillant pour soulager mon quotidien. »

Des petits services et une présence

De l'accompagnement au shopping en passant par la préparation des repas et l'aide pour effectuer les démarches en ligne sur ordinateur, les services que propose Estelle Martins couvrent différents besoins de la vie quotidienne : l'aide au transport (courses, rendez-vous médicaux, sorties, promenades...); l'aide au quotidien (préparation des repas, aide à l'entretien de la maison, partage de repas, jeux de société...);

l'aide administrative (réponses aux courriers, suivi administratif, aide informatique...); travaux et jardinage (petits travaux d'entretien, de décoration et petit jardinage). Se positionnant davantage comme une « dame de compagnie (*« Je ne suis pas une auxiliaire de vie, je ne fais ni le lever, ni le coucher, ni la toilette »*) », la Magnycoise insiste sur l'aspect relationnel : « Je privilégie l'échange. J'ai envie de faire avec les personnes, pas à la place de. » Bon à savoir, Estelle Martins dispose d'un ordinateur portable avec lequel elle peut aider à effectuer certaines démarches en ligne. Un plus à l'heure où un grand nombre d'actes administratifs se font désormais exclusivement sur internet...

* En plus du portage des repas (CCAS) et des visites à domicile de son service Seniors, la Ville subventionne des structures d'aide à la personne, telle l'ASSAD (Association de Soutien et de Services d'Aide à Domicile) pour accompagner les personnes âgées et les soins à domicile.

Estelle Martins / Aide et Accompagnement
06 28 05 19 12
aideetaccompagnement@hotmail.com

Aide et accompagnement

Associations

Chantiers-Yvelines, pour retrouver le chemin de l'emploi

Depuis trente ans, l'association Chantiers-Yvelines aide les personnes éloignées du monde du travail à retrouver un emploi durable grâce à un suivi personnalisé et des missions rémunérées. La Ville fait régulièrement appel à elle.

Chômeurs de longue durée, bénéficiaires des minima sociaux, travailleurs peu ou pas du tout qualifiés... Pour ces personnes, sorties du circuit « actif » depuis parfois très longtemps, pas facile de reprendre une vie professionnelle. Au-delà du manque de qualification, c'est la confiance en soi qui vient souvent à faire défaut. Pour leur remettre le pied à l'étrier, l'association Chantiers-Yvelines leur propose des missions de travail ponctuelles rémunérées, tout en les accompagnant pas à pas dans leur démarche et en leur proposant une formation.

Ménage, bricolage, jardinage

Entretien espaces verts et voiries, manutention, remplacement de personnel dans la restauration, pose de revêtements, peintures, déménagement, ménage, repassage : l'association d'insertion professionnelle propose ses prestations auprès des particuliers, des entreprises et des collectivités sous la forme de contrats de 3 à 35 heures par semaine. Une flexibilité qui permet de répondre à tout type de demande, ponctuelle ou non : pour remplacer du personnel au pied levé ou pour faire face à une surcharge de travail. Autre gros avantage pour les donneurs d'ordres, l'associa-


543
personnes en
recherche d'emploi


134 851
heures de travail
rémunérées

tion conventionnée par la Préfecture des Yvelines et la DIRECCTE (direction régionale des entreprises, de la concurrence, de la consommation, du travail et de l'emploi), est dite « intermédiaire » : elle se charge de toutes les formalités administratives. En tant qu'employeur, elle s'occupe des contrats, des bulletins de salaire et des assurances. Depuis avril 2017, la municipalité fait régulièrement appel à la main-d'œuvre de Chantiers-Yvelines (antenne de Trappes), notamment pour l'entretien de certains de ses équipements et la restauration scolaire. La Ville joue le jeu de la solidarité et de l'insertion par l'emploi :

elle a déjà embauché trois personnes de l'association. Sachez que les particuliers peuvent également faire appel à l'association, avec les mêmes avantages.

Chantiers-Yvelines / Antenne de Trappes
Responsable : Laurent Lamotte
01 30 51 18 98

 l.lamotte@chantiers-yvelines.fr
trappes@chantiers-yvelines.fr
www.chantiers-yvelines.fr



Les services techniques ont fait appel à Chantiers-Yvelines (antenne de Trappes) avant la réouverture de l'accueil de loisirs Henri Dès.

© E. Le Goff

Ateliers informatiques **ultra débutants**

Vous confondez encore la souris avec un mulot ? Lorsque vous devez naviguer sur Internet, vous coulez à flot ? Si vous avez du mal à vous familiariser avec les outils numériques et informatiques, le Centre social met en place un atelier pour les seniors ultra débutants. Les cours se dérouleront à l'espace public numérique de Cap ados, les vendredis, de 14 h à 16 h. Vous êtes intéressé ? Manifestez-vous auprès du Centre social.

01 30 52 22 00

 centre.social@magny-les-hameaux.fr



Comment payer ses impôts en 2018 ?

En 2018, la loi rend obligatoire le paiement par voie dématérialisée de tout montant d'impôt supérieur à 1 000 €. Trois modes de paiement sont possibles :

- **Le paiement direct en ligne.** Il fait bénéficier l'utilisateur d'un délai supplémentaire de 5 jours pour payer. La somme due sera prélevée 10 jours après la date limite de paiement.

- **Le prélèvement à l'échéance.** Il est opéré sur le compte bancaire 10 jours après la date limite de paiement. L'adhésion est possible par internet, par tablette ou par smartphone jusqu'au dernier jour du mois précédant la date limite de paiement. L'utilisateur peut modifier le montant de chacune de ses échéances.

- **Le prélèvement mensuel.** Cette formule permet d'étaler le paiement de l'impôt sur les 10 premiers mois de l'année. Le montant des prélèvements est notifié à l'avance à l'utilisateur et les mensualités peuvent être modulées.

La mise en place du prélèvement à la source au 1^{er} janvier 2019 entraînera la résiliation automatique et sans démarche particulière de l'utilisateur fin 2018 de tous les contrats de prélèvements mensuels ou à l'échéance souscrits.

Chaque usager (qu'il ait déclaré en ligne ou non ses revenus en 2018) dispose d'un **espace particulier** en ligne accessible sur

 www.impot.gouv.fr



10-13 ans : Séjour nature et sport

Vous avez jusqu'au samedi 13 octobre pour inscrire vos 10-13 ans au séjour nature et sport proposé par les services Enfance et Jeunesse & Citoyenneté. Grimpe d'arbres, tir à l'arc, escalade et course d'orientation sont au programme !

ERRATUM

Une erreur s'est malheureusement glissée en page 24 de votre *Magny mag'* de septembre. Vous pouvez retrouver vos infirmières Karine Langlois, Patricia Peyrot et Bérengère Bigot, ainsi que le kinésithérapeute Philippe Antunes au pôle de santé, situé au 1^{er} étage du Centre social Albert Schweitzer, place du 19 Mars 1962 (et non rue de Chevincourt).

+ de 150

C'est le nombre de **PALM** (Passeport Loisirs Magnycois) délivrés lors du forum des associations.

Expression libre

Majorité municipale

GROUPE SOCIALISTE ET DÉMOCRATES LOCAUX

La Jeunesse, Actrice de la Participation !

La vie de notre commune est l'affaire de tous. **Nos jeunes** nous l'ont prouvé lors du Café Citoyen qui leur était dédié, avec leurs remarques pertinentes et leurs nombreuses propositions. Ils sont prêts à prendre des responsabilités et à assumer pleinement leurs idées.

La jeunesse est notre avenir, elle est généreuse, comme elle nous l'a démontré avec la constitution d'associations envers les plus démunis.

Nous continuerons à **soutenir leurs actions** comme nous l'avons toujours fait et nous les aiderons à les mettre en œuvre.

Nous avons, en outre, un rôle à jouer dans **l'éducation**, sans pour autant nous substituer aux parents et aux enseignants. Cette année encore, avec le retour aux 4 jours pour le temps scolaire, nous serons attentifs à la qualité des animations proposées, en particulier le mercredi. Ce retour en arrière a été fait **en concertation** avec les parents et enseignants qui y étaient favorables pour une courte majorité et se sont donc prononcés en sa faveur.

Comités Consultatifs, Cafés Citoyens, réunions GUP, réunions Publiques..., notre mandat est marqué par une **participation des habitants** toujours croissante. L'amélioration de notre cadre de vie ne peut être le fait de quelques-uns. Il concerne l'ensemble des Magnycois et nous avons besoin de l'implication de tous pour **bien vivre ensemble**.

N'hésitez pas à nous rejoindre.



CHRISTINE MERCIER

www.ensemblepourmagny.fr • contact@ensemblepourmagny.fr • [f](https://www.facebook.com/ensemblepourmagny) ensemblepourmagny • [t](https://twitter.com/Magny78114) @Magny78114

Majorité municipale

AUTRE MONDE

La petite balle blanche, et après ?

Cette rentrée est marquée par l'accueil de la Ryder Cup, parcours de golf dont 70 % est sur les terres magnycoises. Cette rencontre États-Unis - Europe, événement sportif majeur du monde des nantis, sera sans retombées financières pour Magny, par ailleurs non citée dans les médias.

La seconde manifestation qui anime notre droite communautaire est l'achèvement de la Ligne 18 pour les JO de 2024, projet de la Société du Grand Paris, avec le passage en aérien sur notre commune (du plateau de Saclay aux abords du Golf National). Cette agitation ne modifiera pas une mise en œuvre par avance déjà reportée à 2030. Rappelons-le ici, Magny et les trois autres villes situées sur ce trajet en aérien sont opposées à ce mode de transport. Le coût est démesuré, la solution technique inadaptée aux enjeux et ne résout en rien la saturation des axes transverses.

Loin de cette politique d'affichage et de communication, les nécessités quotidiennes des Magnycois appellent des engagements plus pragmatiques. À Magny l'actualité est, entre autres : la reprise d'une activité médicale au Buisson, le retour à la semaine de 4 jours de scolarité, pour les dossiers relevant des prérogatives de SQY : l'amélioration de la liaison

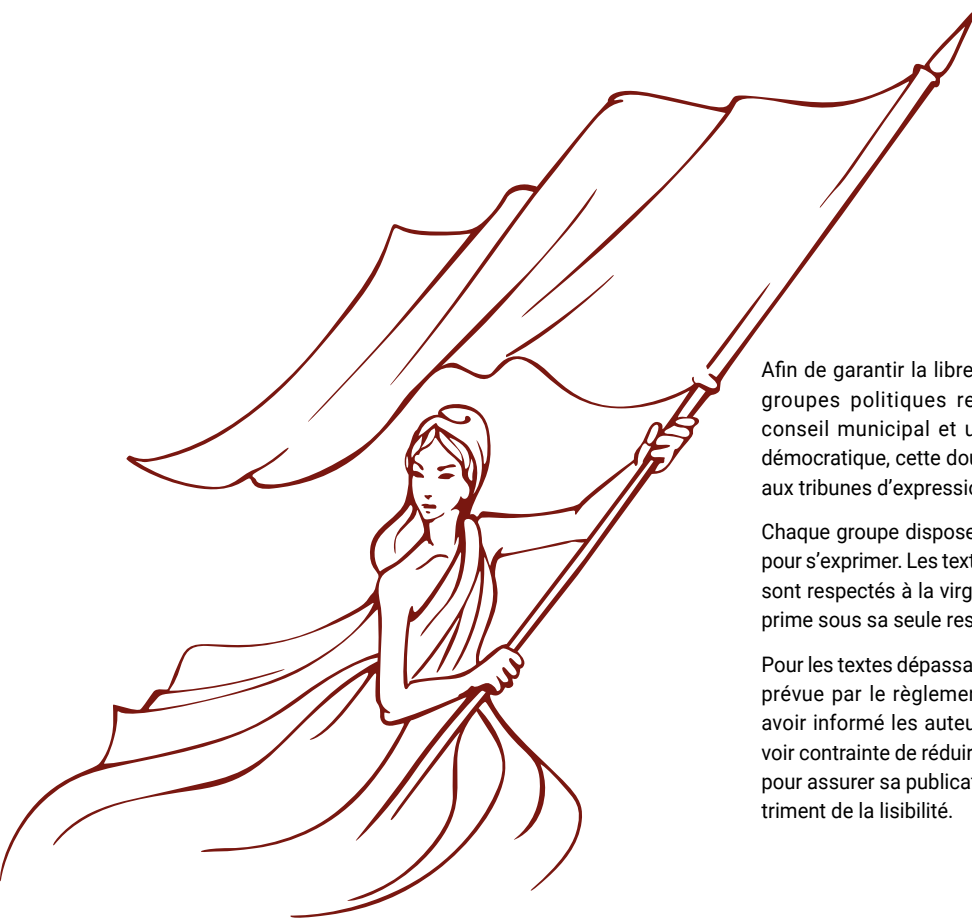
vers Montigny, le devenir de la Maison de l'environnement, de la ferme de Buloyer, la reconstruction de la médiathèque, etc.

Magny est toujours attentive au développement de commerces de proximité, contribution à un monde plus écologique. Pour garder cette dynamique les élus d'Autre Monde vous invitent dès à présent à utiliser notre monnaie locale La Racine chez les commerçants adhérents à ce réseau associatif. La Ville soutient cette démarche.



DENIS GUYARD

autremonde@numericable.fr • <http://autremondemagny.unblog.fr/>



Afin de garantir la libre expression de tous les groupes politiques représentés au sein du conseil municipal et un bon fonctionnement démocratique, cette double page est consacrée aux tribunes d'expression libre.

Chaque groupe dispose d'un espace équivalent pour s'exprimer. Les textes remis par les groupes sont respectés à la virgule près, et chacun s'exprime sous sa seule responsabilité.

Pour les textes dépassant la limite de caractères prévue par le règlement intérieur, et après en avoir informé les auteurs, la rédaction peut se voir contrainte de réduire la police de caractères pour assurer sa publication en intégralité, au détriment de la lisibilité.

Opposition municipale

MAGNY NOUVELLE ÉNERGIE

Une société et une ville inclusives

Nos enfants ont repris le chemin de l'école. Ils sont plus de 12 millions cette année à avoir découvert leurs classes. **Et parmi ces 12 millions, ce sont 341 500 élèves en situation de handicap qui sont attendus à la rentrée 2018, soit 20 000 de plus que l'an dernier (+ 6 %).** L'école doit être inclusive, elle doit permettre à chacun de trouver sa place, sans aucune distinction entre les enfants.

C'est tout notre regard sur les personnes en situation de handicap qui doit changer pour qu'elles soient pleinement incluses dans notre société : à l'école, dans le tissu associatif, en entreprise, enfant et adulte. L'accessibilité doit être la norme – **notre ville a encore trop de retard : comment comprendre que toutes nos infrastructures ne soient pas accessibles ?** La loi votée en 2005 devait s'appliquer au plus tard dix ans après... cette date est dépassée et nos concitoyens attendent... Les démarches des familles auprès des départements doivent être facilitées : on ne peut plus accepter que celles-ci s'apparentent au parcours du combattant.

Nous avons à ce sujet reçu un témoignage que nous tenions à vous partager : « *Comment réagir lorsque l'on vous informe qu'une personne handicapée doit vivre au moins*

un an dans un département pour espérer une place dans une structure ? Mettre un an de sa vie entre parenthèses pour sa sœur afin qu'elle puisse profiter d'une vie meilleure dans le même département et finalement s'entendre dire : "Effectivement votre sœur a vécu une année ici mais il n'y a pas de place pour elle." »

Élus, citoyens, associatifs, collectivités locales, État : c'est le moment de la mobilisation générale !



STÉPHANE BOUCHARD

Collecte des déchets 2018

MAGNY-LES-HAMEAUX

Ordures ménagères		Collecte sélective	Déchets verts	Verre (un mercredi par mois) *Les habitats collectifs sont collectés les 2^e et 4^e mercredi du mois											
				janv.	févr.	mars	avr.	mai	juin	juill.	août	sept.	oct.	nov.	déc.
				24	28	28	25	23	27	25	22	26	24	28	26
				10	14	14	11	9	13	11	8	12	10	14	12
Secteur A	le mardi	le jeudi semaine impaire*	en déchetterie	 Encombrants secteur A et B											
Secteur B	le vendredi	le jeudi semaine paire*		janv.	févr.	mars	avr.	mai	juin	juill.	août	sept.	oct.	nov.	déc.
				3	7	7	4	2	6	4	1	5	3	7	5

* voir calendrier au verso.

Un problème de collecte ? L'agglomération SQY, en charge de la compétence déchets, vous répond.

 0 800 078 780 /  dechets@sqy.fr

Nettoyage des rues

Mar. 23/10 : Hameaux de Buloyer, Romainville, Brouessy et Village

Merc. 24/10 : Hameaux du Mérantais, Bois des Roches, Villeneuve et Gomberville

Jeu. 25/10 : Hôtel de Ville et allée Henri Dès

Lun. 29/10 : Le Buisson

Mar. 30/10 : La Croix aux Buis

Merc. 31/10 : Cressely

Pharmacies de garde

Toutes les dates sur www.monpharmacien-idf.fr ou sur l'application mobile **MonPharmacien**, accessible directement depuis :

 www.magny-les-hameaux.fr/node/5168 – Gendarmerie de Magny-les-Hameaux :  01 30 52 07 94



Magny dans le rétro

1999 • Initiation catamaran pour les jeunes !

Le service municipal de la Jeunesse emmène, déjà, les jeunes Magnycois profiter du grand air. Au programme : initiation au catamaran sur une base de loisirs.

NAISSANCES : Camélia SAHRAOUI, le 27 juin • Clémence BOUTTEREUX, le 28 juin • Sinda SOUSSI, le 28 juin • Théo GLOAGUEN, le 6 juillet • Sacha FELLER, le 17 juillet • Manon PELISSIER, le 20 juillet.

MARIAGES : Giovanni REGNIER et Vanessa GUYON, le 13 juillet • Charlie HUYNH et Anne NGUYEN, le 21 juillet • Jérémy CHRETIEN et Laëtitia SCHEUER, le 1^{er} septembre. **DÉCÈS** : Sébastien CRISTINA, le 22 juin • Huguette BUDET épouse BOUTISSEAU, le 04 juillet • Jean BLETON, le 09 juillet • Evelyne POTISLAVOWSKI née SEROUART, le 16 juillet • Jean-Claude CADOR, le 20 juillet • Jean-Claude LE BRETON, le 24 juillet • Antoine, Théodore DIQUE, le 02 août • Ndeye, Seynabou DRAME, le 03 août

Rénovation énergétique : les travaux se poursuivent



Après l'accueil de loisirs Henri Dès l'an dernier, la Ville a poursuivi, pendant la trêve estivale, ses travaux de rénovation énergétique dans ses équipements scolaires et périscolaires. L'accueil de loisirs Pierre Chêne et Louise Weiss ont ainsi bénéficié d'un « lifting » énergétique : remplacement des deux vieilles chaudières par deux équipements à condensation moins énergivores, isolation de tous les faux plafonds, remplacement des huisseries (fenêtres et portes). Une seconde et dernière tranche de travaux est prévue pendant l'été 2019.

Accessibilité : travaux de la rue Paul Gauguin



Dans le cadre du PAVE (Plan de mise en accessibilité de la voirie), et afin d'assurer une continuité de cheminement pour les personnes à mobilité réduite depuis la rue Vincent Van Gogh vers le Pôle médical et para-

médical et le Pôle musical et associatif Blaise Pascal (rue des Écoles Jean Baudin), la Ville a réalisé des travaux de réfection du trottoir (côté impair de la rue). Les arbres abattus seront prochainement remplacés par des sujets à plus faible développement afin de ne pas détériorer à l'avenir les trottoirs. La Ville en a profité pour mettre aux normes trois traversées piétonnes, avec un abaissement des bordures, la pose de potelets et de dalles podotactiles détectables par les personnes présentant des déficiences visuelles.

Chantier d'été pour une belle rentrée !



Les services n'ont pas chômé pendant l'été pour réaliser les travaux d'entretien et de rénovation dans les écoles. Les sols du périscolaire de l'école Saint-Exupéry ont été remplacés et la cour de l'école Louise Weiss a été entièrement refaite à neuf, pour le plus grand plaisir des écoliers à la rentrée.

La Maison des Bonheur, plus accessible



Pose de bandes podotactiles dans les escaliers, installation de toilettes pour personne à mobilité réduite : la Maison des Bonheur se rend plus accessible, pour tous les publics !

L'Estaminet, un parquet tout neuf

Les parquets de la salle de spectacle et la scène de l'Estaminet ont été remplacés pendant l'été. Vivement le prochain spectacle ! Rendez-vous le vendredi 12 octobre pour une soirée salsa.

